

# *Inhalt*

|   |    |
|---|----|
| <i>Vorwort</i>  | 7  |
| <i>Die Relevanz der Kategorie Geschlecht im Umgang mit Fremdheit</i>                                  | 9  |
| Fremdheit und seine Bedeutungsdimensionen im Migrationsdiskurs  | 10 |
| Migration als ein von Unsicherheiten bestimmter, nicht auf<br>Einwanderung ausgerichteter Prozeß      | 11 |
| Forschungsentwicklungen im Zusammenhang mit Migration<br>und die Rolle der Pädagogik in diesem Prozeß | 13 |
| • Geschlecht als basale Kategorie zur Beschreibung<br>ethnischer Differenz                            | 15 |
| • Die Stilisierung der Frau zum Symbol von Fremdheit im<br>Migrationsdiskurs                          | 17 |
| • Kontextualisierungen  | 19 |
| <i>Sortierungen</i>   | 23 |
| Phasen der Auseinandersetzung mit Migration und Einwanderung  | 23 |
| Phasen der Thematisierung von Frauenmigration   | 28 |
| Klassifizierung der erschienenen Texte  | 33 |
| Schwerpunktsetzungen in den Thematisierungen  | 39 |
| <i>Differenzierungen durch die Zeit</i>   | 47 |
| • Verortung der Thematisierungen in der privaten Sphäre   | 47 |
| • Migrantinnen als nichterwerbstätige Ehefrauen   | 50 |
| • »Migrantin sein« bedeutet »türkisch sein«   | 53 |
| • Phasen des Mutterseins der Migrantinnen   | 61 |
| • Mütter und Töchter als »unselbständig Dazwischenstehende«   | 65 |
| • Differenzierungen zwischen Müttern und Töchtern   | 67 |
| Frauenmigration in der Auseinandersetzung um<br>Migration und Einwanderung                            | 69 |
| <i>Rekonstruktionen</i>   | 73 |
| Frauen als »Gastarbeiter«   | 73 |
| Die »Südländerin« als »Weib und Mutter«   | 76 |
| Die »Ausnahme«-Migrantin  | 78 |
| Frauenanwerbung   | 83 |
| Migrationsmotivationen  | 86 |
| Erste Gesichter   | 92 |
| Feminisierung der Migration   | 96 |

|   |     |
|---|-----|
| <i>Zuschreibungen</i>   | 105 |
| Südländerinnen als unzivilisierte, körperlich Verschiedene                            | 105 |
| Frauen als Erwerbstätige  | 111 |
| Migrantinnen als Opfer patriarchaler Unterdrückung                                    | 114 |
| <i>Exkurs: Migration als ein Elend für die Frau</i>                                   | 116 |
| Künstliche Hausfrauisierung   | 119 |
| Migrantinnen sind Mütter  | 121 |
| <br>  |     |
| <i>Klientelisierungen</i>   | 127 |
| Entmündigungen der politischen Subjekte   | 127 |
| Übernahme einer Stellvertreterpolitik durch<br>die Betreuungsverbände                 | 131 |
| Sozialberater als Schlüsselpersonen im beginnenden<br>Ethnisierungsprozeß             | 132 |
| Migrantinnen als doppelt Fremde   | 135 |
| Separierungen im Betreuungsbereich  | 138 |
| Migrantinnenprojekte im Beratungs- und Bildungsbereich                                | 139 |
| Sozialpädagoginnen und die Zeichnung des Bildes<br>von der Migrantin                  | 142 |
| <br>  |     |
| <i>Koalition der Diskurse</i>   | 145 |
| Die Frau im Heim als Verkörperung von Heimat in der Fremde                            | 145 |
| Die Frau als Schlüsselfigur zur Modernisierung<br>der Migrantenfamilie                | 153 |
| Die Frau als Verliererin im Migrationsprozeß  | 166 |
| <br>  |     |
| <i>Ausblick: Ethnisierungsprozesse re-visited</i>                                     | 187 |
| Die Migrantin als Symbol der nichtdazugehörigen Anderen                               | 187 |
| Die Migrantin als Symbol der dazugehörigen Nichtdazugehörigen                         | 193 |
| Die Migrantin als Symbol der Spaltung in dazugehörige und<br>nichtdazugehörige Andere | 198 |
| <br>  |     |
| <i>Literatur</i>  | 203 |